

Cohors generosa

Elab.: Zoltán KODÁLY (1882–1967)

f ♩ = 92

S&A
 Co-hors ge-ne-ro - sa, tur - ba stu-di - o - sa, Doc-to-rem con -
 tur - ba stu-di - o - sa, doc - to-rem ce-le bra - bis, sua - vi can - tu,

B
 Co-hors ge-ne-ro - sa, tur - ba stu-di - o - sa, doc - to-rem ce-le bra - bis, sua - vi can - tu,

S&A
 læ-to ges-tu de-co-ra - bis. *f* Vi - vi-to, mul-tum vi - vi-to, tem-po-ra lon - ga
 læ-to ges-tu de-co-ra - bis. Vi - vi-to, mul-tum vi - vi-to, tem-po - ra du-ci - to. Co-hors

B
 læ-to ges-tu de-co-ra - bis. Vi - vi-to, mul-tum vi - vi-to, tem-po - ra du-ci - to. Co-hors
 Vi - vi-to, tem - po-ra lon-ga du-ci - to.

S&A
 ge-ne-ro - sa, tur - ba - stu-di-o - sa, doc - to-rem con - ce-le-bra - bis. *p* Sua - vi can - tu læ - to
 ge-ne-ro - sa, tur - ba - stu-di-o - sa, doc - to-rem con - ce-le-bra - bis. Sua - vi can - tu læ - to

B
 Co - hors ge-ne-ro - sa, stu-di-o - sa, con - ce-le-bra - bis.
 Co - hors ge-ne-ro - sa, stu-di-o - sa, con - ce-le-bra - bis.

S
 de-co-ra - bis. *f* Vi - vi-to, mul-tum vi - vi - to, tem-po-ra lon - ga du-ci - to. *ff* Vi-vat, vi-vat, vi-vat, vi - vat!

A
 ges - tu de-co-ra - bis. *f* Vi - vi-to, mul-tum vi-vi - to, tem-po - ra du-ci - to. *ff* Vi-vat, vi-vat, vi - vat!

B
 læ-to ges-tu de-co-ra - bis. *f* Vi - vi-to, mul-tum vi-vi - to et du - ci - to. *ff* Vi-vat, vi-vat, vi-vat, vi - vat!

Cohors generosa

Cohors generosa
Turba studiosa,
Doctorem celebrabis
Suavi cantu,
læto gestu decorabis,
auszeichnen,
Vivito, multum vivito,
Tempora ducito.
Cohors generosa,
Turba studiosa,
Doctorem concelebrabis.
Vivito, multum vivito,
Tempora longa ducito.
Vivat, vivat, vivat, vivat!

Du edle Schar,
Du weisheitsbeflissener Hauf,
den Doktor sollst du feiern,
mit ergötzlichem Sang,
mit froher Gebärde

er soll leben, lange leben,

lange Zeit auf Erden weilen.
Er lebe, lebe, lebe, lebe!

vorläufige Übersetzung SG